

Postulat w sprawie reformy Jednolitego Rynku Cyfrowego: Wprowadzenie systemu subskrypcyjnej dystrybucji treści w celu eliminacji wykluczenia językowego i geoblokowania.

Jako obywatel Unii Europejskiej, zwracam się z formalnym postulatem dotyczącym pilnej potrzeby reformy przepisów w ramach Jednolitego Rynku Cyfrowego (Digital Single Market). Obecny model dystrybucji treści audiowizualnych (filmów, seriali, produkcji niezależnych) prowadzi do rażącej dyskryminacji obywateli ze względu na kraj zamieszkania oraz bariery językowe.

Problem:

Obecnie globalni dystrybutorzy traktują rynek UE jako 27 odrębnych terytoriów. Powoduje to sytuacje, w których ekskluzywne premiery kinowe i cyfrowe (np. nadchodzący kinowy finał światowego fenomenu „The Amazing Digital Circus” w 2026 r.) odbywają się w USA, a w Europie są opóźniane lub całkowicie pomijane ze względu na rzekome koszty lokalizacji i biurokrację.

Proponowane rozwiązanie (Model Subskrypcji Dystrybucyjnej):

Proponuję wprowadzenie systemowego mechanizmu „przeciwwagi” wobec wielkich korporacji:

1. **Jednolity Paszport Dystrybucyjny:** Umożliwienie twórcom (szczególnie niezależnym studiom) uzyskania jednej licencji na dystrybucję w całej UE, zamiast konieczności negocjowania z 27 lokalnymi podmiotami.
2. **System Opłat Subskrypcyjnych zamiast Kar:** Proponuję, aby dostęp podmiotów do wspólnego rynku UE opierał się na systemie opłat dystrybucyjnych o charakterze dynamicznym. Cena za obecność na rynku byłaby uzależniona od stopnia inkluzyjności językowej produktu.
3. **Mechanizm Finansowy:** Produkty oferowane bez lokalizacji językowej (napisy/lektor) w językach urzędowych danego regionu powinny podlegać wyższym stawkom za dostęp do rynku. Zapewnienie lokalizacji (np. w języku polskim) skutkowałoby drastycznym obniżeniem opłaty, promując demokratyzację dostępu do kultury.
4. **Wykorzystanie AI w służbie dostępności:** W obliczu rozwoju technologii AI, koszty lokalizacji (napisy, dubbing AI) stały się marginalne. Brak wersji językowych w 2026 roku nie jest już barierą finansową, lecz decyzją o wykluczeniu rynkowym, co powinno być regulowane prawnie.

Uzasadnienie:

Wprowadzenie tych zmian wzmocni pozycję negocjacyjną mniejszych państw członkowskich i zmusi globalnych gigantów do traktowania UE jako spójnego bloku gospodarczego. Zapobiegnie to sytuacji, w której polski widz jest obywatelem drugiej kategorii, zmuszonym do czekania na treści, które w innych częściach świata są dostępne natychmiast.

Z poważaniem,